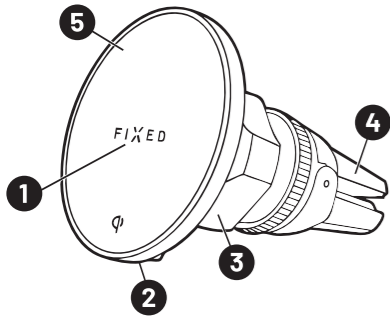


# FIXED MAGROUND



qi2  
25W



## CZ UŽIVATELSKÝ MANUÁL

Děkujeme za zakoupení držáku s bezdrátovým nabíjením a Qi2.2 certifikací FIXED MagGround.

### POPIS PRODUKTU:

- Nabíjecí plocha Qi2.2 s podporou uchytení magnety a výkonem až 25 W
- USB-C nabíjecí port
- Matka
- Adaptér do ventilace
- Led diody po obvodu držáku

### INSTALACE DRŽÁKU:

- Použít ve ventilaci: připevnit uchyty do ventilace a utáhněte zavít, aby byl držák stabilní.
- Povolte matici na držáku a nastavte si požadovaný úhel natočení držáku. Matici utáhněte.
- Zapojte USB kabel do konektoru konektora. Zapojte USB kabel do portu do autobabičky. Pro plnou podporu je nutné kabel zapojit do autobabičky s podporou QC nebo PD a výstupem 30W.

### SPECIFIKACE PRODUKTU:

Vstup: DC 15V/3A  
Výstup: 5W, 7.5W, 10W, 15W, 25W Max (MPP) Qi2.2  
Frekvence: 360KHz  
Rozměry: 58 x 58 x 75 mm  
Váha: 100 g  
Materiál: ABS+zinková slitina+tvrdné sklo  
Efektivita: <math>\approx 80\%</math>  
Vzdálenost o nabíjecí plochy: <math>\leq 10\text{mm}</math>

### SOULČÁST BALENÍ:

1x držák FIXED Magground  
1x adaptér do ventilace s matkou  
1x uživatelský manuál  
1x USB-C na USB-C kabel pro napájení - 1m

### POZNÁMKY:

Při nabíjení telefonu v držáku nesmí z výdechu ventilace proudit teplý vzduch. Při vytápění interiéru vozidla uzavřete přívod vzduchu do výdechu ventilace s umístěným držákem. Na výrobek se vztahuje záruka podle českých předpisů platných v zemi, kde je prodáván. V případě problému se servisem se obraťte na prodejce, u něhož jste zařízení zakoupili. FIXED nepřebírá odpovědnost za škody způsobené nevhodným použitím produktu.

### PÉČE O VÝROBEK A ÚDRŽBA

K čištění těla produktu použijte jemnou látku.

## SK UŽIVATELSKÝ MANUÁL

Děkujeme vám za zakoupenie bezdrôtového nabíjacieho držáka FIXED MagGround s certifikáciou Qi2.2.

**POPIS PRODUKTU:**  
1 Nabíjecí plocha Qi2.2 s podporou uchytení magnety a výkonem až 25 W  
2 USB-C nabíjecí port  
3 Matka  
4 Adaptér do ventilace  
5 Led diody po obvodu držáku  
**INSTALACE DRŽÁKU:**  
1. Použít ve ventilaci: připevnite uchyty do ventilace a utiahnite skrutku, aby ste držák stabilizovali.  
2. Povolte maticu na držáku a nastavte si požadovaný uhol natočení držáku. Maticu utiahnite.  
3. Zapojte USB kábel do nabíjacieho konektora. Zapojte USB kábel do autobábickej. Pro plnú podporu musí byť kábel zapojený do autobábickej do auta s podporou QC alebo PD a výkonom 30 W.  
**SPECIFIKÁCIE PRODUKTU:**  
Vstup: DC 15 V/3 A  
Výstup: 5 W, 7,5 W, 10 W, 15 W, 25 W max. (MPP) Qi2.2  
Frekvencia: 360 KHz  
Rozmery: 58 x 58 x 75 mm  
Hmotnosť: 100 g  
Materiál: ABS + zliatina zinku + tvrdené sklo  
Účinnosť: <math>\approx 80\%</math>  
Vzdialenosť od nabíjacej plochy: <math>\leq 10\text{ mm}</math>

### REŠENÍ POTÍŽÍ:

V případě potíží s výrobkem můžete kontaktovat náš podporu na webové adrese [www.fixed.zone/podpora](https://www.fixed.zone/podpora)

### ZJEDNODUŠENÉ EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

FIXED zone prohlašuje, že produkt popsaný v tomto návodu odpovídá nařízení 2014/53/EU. Plný text tohoto EU prohlášení je dostupný na stránce: <https://fixed.zone/pages/compliance>

### LIVKIDACE PRODUKTU

(Plati v zemiach s oddeleným systémom sběru recyklovateľných materiálů).  
Staré produkty nesmíte být likvidovány společně s domácím odpadem! Pokud produkt již nebudete fungovat, zlikvidujte jej v souladu s platnými předpisy ve vaší zemi.

Tento výrobek splňuje veškeré základní evropské směrnice Evropské unie, které se na něj vztahují. Timto FIXED zone a.s. prohlašuje, že toto zařízení je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: <https://fixed.zone/pages/compliance>

FIXED zone a.s.  
Budějovická 19  
Homole 37001  
Česká republika

## SK POUŽIVATELSKÁ PRÍRUČKA

Ďakujeme vám za zakúpenie bezdrôtového nabíjacieho držáka FIXED MagGround s certifikáciou Qi2.2.

**POPIS PRODUKTU:**  
1 Nabíjecí plocha Qi2.2 s magnetickou připojitelností a výkonem až 25 W  
2 Nabíjecí port USB-C  
3 Matka  
4 Ventilační adaptér  
5 LED diody po obvodu držáku  
**INŠTALÁCIA DRŽÁKA:**  
1. Použitie vo ventilácii: pripievňte držiak k ventilácii a utiahnite skrutku, aby ste držák stabilizovali.  
2. Povolte maticu na držáku a nastavte držiak do požadovaného uhla. Uťahnite maticu.  
3. Zapojte USB kábel do nabíjacieho konektora. Zapojte USB kábel do autobábickej. Pre plnú podporu musí byť kábel zapojený do autobábickej do auta s podporou QC alebo PD a výkonom 30 W.  
**ŠPECIFIKÁCIE PRODUKTU:**  
Vstup: DC 15 V/3 A  
Výstup: 5 W, 7,5 W, 10 W, 15 W, 25 W max. (MPP) Qi2.2  
Frekvencia: 360 KHz  
Rozmery: 58 x 58 x 75 mm  
Hmotnosť: 100 g  
Materiál: ABS + zliatina zinku + tvrdené sklo  
Účinnosť: <math>\approx 80\%</math>  
Vzdialenosť od nabíjacej plochy: <math>\leq 10\text{ mm}</math>

### REŠENIE PROBLÉMOV:

Акഥംതെ പ്രശ്നം പരിഹരിക്കാൻ നിങ്ങളുടെ ഉപയോക്തൃ സഹായം തേടേണ്ടി. ഞങ്ങളുടെ സഹായം തേടാൻ [www.fixed.zone/podpora](https://www.fixed.zone/podpora) എന്ന വെബ്സൈറ്റ് സന്ദർശിക്കുക.

### REŠENIE PROBLÉMOV:

Акഥംതെ പ്രശ്നം പരിഹരിക്കാൻ നിങ്ങളുടെ ഉപയോക്തൃ സഹായം തേടേണ്ടി. ഞങ്ങളുടെ സഹായം തേടാൻ [www.fixed.zone/podpora](https://www.fixed.zone/podpora) എന്ന വെബ്സൈറ്റ് സന്ദർശിക്കുക.

(Plati v krajínach s oddeleným zberom recyklovateľných materiálů).  
Staré výrobky sa nesmú byť likvidované spolu s bežným domovým odpadom! Ak výrobok už nefunguje, zlikvidujte ho v súlade s predpismi platnými vo vašej krajine.

Tento výrobek splňuje veškeré základní evropské směrnice Evropské unie, které se na něj vztahují. Timto FIXED zone a.s. prohlašuje, že toto zařízení je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: <https://fixed.zone/pages/compliance>

FIXED zone a.s.  
Budějovická 19  
Homole 37001  
Česká republika

## EN USER MANUAL

Thank you for purchasing the FIXED MagGround wireless charging holder with Qi2.2 certification.

**PRODUCT DESCRIPTION:**  
1 Qi2.2 charging surface with magnetic attachment support and up to 25 W power  
2 USB-C charging port  
3 Nut  
4 Ventilation adapter  
5 LEDs around the perimeter of the holder

### INSTALLING THE HOLDER:

- Use in ventilation: attach the holder to the ventilation and tighten the screw to stabilize the holder.
- Loosen the nut on the holder and adjust the holder to the desired angle. Tighten the nut.
- Plug the USB cable into the charging connector. Plug the USB cable into the car charger. For full support, the cable must be plugged into a car charger with QC or PD support and a 30W output.

### PRODUCT SPECIFICATIONS:

Input: DC 15V/3A  
Output: 5W, 7.5W, 10W, 15W, 25W Max (MPP) Qi2.2  
Frequency: 360KHz  
Dimensions: 58 x 58 x 75 mm  
Weight: 100 g  
Material: ABS+zinc alloy+tempered glass  
Efficiency: <math>\approx 80\%</math>  
Distance from charging surface: <math>\leq 10\text{mm}</math>

### PACKING CONTENTS:

1x FIXED Magground holder  
1x ventilation adapter with nut  
1x user manual  
1x USB-C to USB-C power cable - 1m

**NOTES:**  
When charging your phone in the holder, warm air must not flow from the ventilation outlet. When heating the interior of the vehicle, close the air supply to the ventilation outlet with the holder in place.  
The product is covered by the warranty in accordance with the legal regulations applicable in the countries where it is sold. In case of service issues, please contact the retailer from whom you purchased the device.  
FIXED is not liable for damage caused by improper use of the product.

### PRODUCT CARE AND MAINTENANCE

Use a soft cloth to clean the body of the product.

## EN SAFETY PRECAUTIONS

Do not expose the device to rain or snow, and do not immerse it in water. Do not leave the device in a car in direct sunlight.

Do not expose the device to direct sunlight or leave it near heat sources. Do not use the device if it has been subjected to a strong impact, if it has fallen, or if it is damaged in any way. Keep the device out of the reach of children. Unauthorized opening or modification of parts of the product will void the warranty.

### TRUBLESHOOTING:

If you have any problems with the product, you can contact our support team at [www.fixed.zone/podpora](https://www.fixed.zone/podpora)

### DISPOSAL OF THE PRODUCT

(Applies in countries with separate collection systems for recyclable materials. Old products must not be disposed of with household waste! If the product no longer works, dispose of it in accordance with the regulations in your country.)

### NOTES:

When charging your phone in the holder, warm air must not flow from the ventilation outlet. When heating the interior of the vehicle, close the air supply to the ventilation outlet with the holder in place.  
The product is covered by the warranty in accordance with the legal regulations applicable in the countries where it is sold. In case of service issues, please contact the retailer from whom you purchased the device.  
FIXED is not liable for damage caused by improper use of the product.

### PRODUCT CARE AND MAINTENANCE

Use a soft cloth to clean the body of the product.

## BG РЪКОВОДСТВО ЗА ПОТРЕБИТЕЛЯ

Благодарим Ви, че закупите държач с безжично зареждане и Qi2.2 сертификат FIXED MagGround.

**Описание на продукта:**  
1 Qi2.2 зарежда повърхност с магнитна опора и мощност до 25 W  
2 USB-C порт за зареждане  
3 Гайка  
4 Адаптер за вентилация  
5 Светодиоди по периметъра на държача

### Монтиране на държача:

- Използване във вентилацията: закрепете държача към вентилацията и затегнете винта, за да стабилизирате държача.
- Разхлабете гайката на държача и регулирайте държача до желания ъъл. Затегнете гайката.
- Включете USB кабела в конектора за зареждане. Включете USB кабела в автомобилния зарядно устройство. За пълна поддръжка кабелът трябва да бъде включен в автомобилен зарядно устройство с QC или PD поддръжка и изходна мощност 30 W.

**Спецификации на продукта:**  
Вход: DC 15V/3A  
Изход: 5W, 7.5W, 10W, 15W, 25W Max (MPP) Qi2.2  
Честота: 360KHz  
Размери: 58 x 58 x 75 mm  
Тегло: 100 g  
Материал: ABS+цинкова сплав+закалено стъкло  
Ефективност: <math>\approx 80\%</math>  
Разстояние от повърхността за зареждане: <math>\leq 10\text{mm}</math>

### Съдържание на опаковката:

1x FIXED Magground-holder  
1x вентилационен адаптер с гайка  
1x ръководство за употреба  
1x USB-C към USB-C зареждащ кабел - 1 m

**Забележки:**  
Когато зареждате телефона си в държача, от вентилационния отвор не трябва да излиза топъл въздух. Когато отоплявате вътрешността на автомобила, затворете притока на въздух към вентилационния отвор, докато държачът е на мястото си. Продуктът е покрит от гаранция в съответствие с правните разпоредби, приложими в страните, в които се продава. В случай на проблеми с обекта, моля, свържете се с търговеца, от когото сте закупили устройството.  
FIXED не носи отговорност за щети, причинени от неправилна употреба на продукта.

### Грижа и поддръжка на продукта

Използвайте мека кърпа за почистване на корпуса на продукта.

## PL PRZEWODNICTWO DLA UŻYTKOWNIKA

Podziękujemy Ci za zakupienie ładowarki bezprzewodowej z certyfikacją Qi2.2 FIXED MagGround.

**Opis produktu:**  
1 Powierzchnia ładowania Qi2.2 z obsługą mocowania magnetycznego o mocy do 25 W  
2 Port USB-C do ładowania  
3 Matka  
4 Adapter do wentylacji  
5 Diody LED wzdłuż obwodu trzymaka

### Montaż trzymaka:

- Użyj wentylacji: zamontuj trzymak do wentylacji i dokręć śrubę, aby ustabilizować trzymak.
- Wolno odkręć nakrętkę na trzymaku i dostosuj kąt nachylenia trzymaka do żądanej wartości. Dokręć nakrętkę.
- Włóż kabel USB do gniazda ładowania. Włóż kabel USB do ładowarki samochodowej. Aby uzyskać pełną obsługę, kabel musi być włożony do ładowarki z obsługą QC lub PD i mocą wyjściową 30 W.

**Specyfikacje produktu:**  
Wzrost: DC 15V/3A  
Wzrost: 5W, 7.5W, 10W, 15W, 25W Max (MPP) Qi2.2  
Częstota: 360KHz  
Wymiary: 58 x 58 x 75 mm  
Ciężar: 100 g  
Materiał: ABS+zincokobaltowa powłoka+temperowane szkło  
Efektywność: <math>\approx 80\%</math>  
Odległość od powierzchni ładowania: <math>\leq 10\text{ mm}</math>

### Zawartość opakowania:

1x FIXED Magground-holder  
1x adapter wentylacyjny z matką  
1x instrukcja obsługi  
1x kabel USB-C do USB-C - 1 m

**Uwagi:**  
Podczas ładowania telefonu w trzymaniu, ciepły powietrze nie powinno być odprowadzane przez wentylację. Podczas ogrzewania wnętrza samochodu, zamknij dopływ powietrza do wentylacji, dopóki trzymanie jest zamontowane. Produkt jest objęty gwarancją zgodnie z przepisami prawnymi obowiązującymi w krajach, w których jest sprzedawany. W przypadku problemów z urządzeniem, skontaktuj się z sprzedawcą, u którego je zakupiłeś. FIXED nie ponosi odpowiedzialności za szkody spowodowane niewłaściwym użyciem produktu.

### DBAŁOŚĆ NA WYRÓBKACH I WYKONANIE

Użyj miękkiej szmatki do czyszczenia obudowy urządzenia.

## DA BRUGERVEJLEDNING

Tak, fordi du har købt FIXED Magground trådløse opladningsholdere med Qi2.2-certificering.

**PRODUKTBESKRIVELSE:**  
1 Qi2.2-opladningsflade med magnetisk fastgørelsesstatte og op til 25W strøm  
2 USB-C-opladningsport  
3 Matrik  
4 Ventilationsadapter  
5 LED'er rundt om holderen

### MONTERING AF HOLDEREN:

- Brug i ventilation: Fastgør holderen til ventilationen, og stram skruen for at stabilisere holderen.
- Løs matriken på holderen, og juster holderen til den ønskede vinkel. Stram matriken.
- Sæt USB-kablet i opladningsstikket. Sæt USB-kablet i bilopladeren. For fuld understøttelse skal kablet være tilsluttet en biloplader med QC- eller PD-understøttelse og en effekt på 30 W.

### PRODUKTSPECIFIKATIONER:

Indgang: DC 15 V/3 A  
Udgang: 5W, 7.5W, 10W, 15W, 25W Max (MPP) Qi2.2  
Frekvens: 360 KHz  
Dimensioner: 58 x 58 x 75 mm  
Vægt: 100 g  
Materiale: ABS+zinklakering+hærdt glas  
Effektivitet: <math>\approx 80\%</math>  
Afstand fra opladningsflade: <math>\leq 10\text{ mm}</math>

### INDHOLD:

1x FIXED Magground-holder  
1x ventilationsadapter med møtrik  
1x brugervejledning  
1x USB-C til USB-C strømledning - 1 m

**BEVÆRKNINGER:**  
Når du oplader din telefon i holderen, må der ikke strømme varm luft ud af ventilationsudløbet. Når du opvarmer kabinen i bilen, skal du lukke lufttilførsel til ventilationsudløbet, mens holderen er på plads. Produktet er dækket af garanti i overensstemmelse med de lovmæssige bestemmelser, der gælder i de lande, hvor det sælges. I tilfælde af serviceproblemer bedes du kontakte den forhandler, hvor du har købt enheden. FIXED er ikke ansvarlig for skader forårsaget af forkert brug af produktet.

### PLEJE OG VEDLIGEHOLDELSE AF PRODUKTET

Brug en blød klud til rengøring af produktets ydre.

## SIKKERHEDSFORHOLDREGLER

Udsæt ikke enheden for regn eller vand, og nedsend den ikke i vand. Efterlad ikke enheden i en bil i direkte sollys. Udsæt ikke enheden for direkte sollys, og lad den ikke ligge i nærheden af varmeledere. Brug ikke enheden, hvis den har været udsat for et kraftigt stød, eller er faldet ned eller er beskadiget på nogen måde. Opbevar enheden utilgængligt for børn. Uautoriseret åbning eller ændring af dele af produktet vil gøre garantien ugyldig.

• Produktets arbejdstemperatur: 0 til 40 °C  
• Produktets driftstemperatur: 0 til 40 °C

### FEJLFINDING

Hvis du har problemer med produktet, kan du kontakte vores supportteam på [www.fixed.zone/podpora](https://www.fixed.zone/podpora)

**BORTSKAFELSE AF PRODUKTET**  
(Gælder i lande med separate indsamlingssystemer for genanvendelige materialer. Gamle produkter må ikke bortskaffes sammen med husholdningsaffald! Hvis produktet ikke længere fungerer, skal det bortskaffes i overensstemmelse med reglerne i dit land.)

Dette produkt overholder alle væsentlige krav i de EU-direktiver, der gælder for det. FIXED zone a.s. erklærer hermed, at denne enhed overholder direktiv 2014/53/EU. Den fulde tekst til EU-oversensstemmelse serklæringen findes på <https://fixed.zone/pages/compliance>

## DE BENUTZERHANDBUCH

Vielen Dank, dass Sie sich für ein den kostenlosen Ladehalter FIXED Magground mit Qi2.2-Zertifizierung entschieden haben.

### PRODUKTBEDESCHEIBUNG:

- Qi2.2-Ladefläche mit magnetischer Befestigungsunterstützung und einer Leistung von bis zu 25 W
- USB-C-Ladeanschluss
- Mutter
- Lüftungsadapter
- LEDs am Rand der Halterung

### INSTALLATION DER HALTERUNG:

- Verwendung in der Lüftung: Befestigen Sie die Halterung an der Lüftung und ziehen Sie die Schraube fest, um die Halterung zu stabilisieren.
- Lösen Sie die Mutter an der Halterung und stellen Sie die Halterung auf den gewünschten Winkel ein. Ziehen Sie die Mutter fest.
- Stecken Sie das USB-Kabel in den Ladeanschluss. Stecken Sie das USB-Kabel in das Autoladegerät. Für volle Unterstützung muss das Kabel ein Autoladegerät mit QC- oder PD-Unterstützung und einer Leistung von 30 W angeschlossen werden.

### PRODUKTESPECIFIKATIONEN:

Eingang: DC 15 V/3 A  
Ausgang: 5 W, 7,5 W, 10 W, 15 W, 25 W max. (MPP) Qi2.2  
Frequenz: 360 KHz  
Abmessungen: 58 x 58 x 75 mm  
Gewicht: 100 g  
Material: ABS+Zinklegierung+gehärtetes Glas  
Wirkungsgrad: <math>\approx 80\%</math>  
Abstand zur Ladefläche: <math>\leq 10\text{ mm}</math>

### LIEFERUMFANG

1x FIXED Magground-Halterung  
1x Lüftungsadapter mit Mutter  
1x Bedienungsanleitung  
1x USB-C-zu-USB-C-Stromkabel - 1 m

**HINWEISE:**  
Wenn Sie Ihr Telefon in der Halterung aufladen, darf keine warme Luft aus dem Lüftungsauslass strömen. Wenn Sie den Innenraum des Fahrzeugs heizen, schließen Sie die Luftzufuhr zum Lüftungsauslass, während die Halterung angebracht ist. Das Produkt unterliegt der Garantie gemäß den gesetzlichen Bestimmungen der Länder, in denen es veräußert wird. Bei Serviceproblemen wenden Sie sich bitte an den Händler, bei dem Sie das Produkt gekauft haben. FIXED haftet nicht für Schäden, die durch unsachgemäßen Gebrauch des Produkts entstehen.

### PFLERGE UND WARTUNG DES PRODUKTS

Verwenden Sie zum Reinigen des Produktgehäuses ein weiches Tuch.

## ES MANUAL DE USUARIO

Gracias por adquirir el soporte de carga inalámbrica FIXED Magground con certificación Qi2.2.

### DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO:

- Superficie de carga Qi2.2 con potencia de fijación magnética y potencia de hasta 25W.
- Puerto de carga USB-C
- Tuerca
- Adaptador de ventilación
- LED alrededor del perímetro del soporte

### INSTALACIÓN DEL SOPORTE:

- Use en ventilación: fije el soporte a la ventilación y apriete el tornillo para estabilizarlo.
- Alfije la tuerca del soporte y ajústelo al ángulo deseado. Apriete la tuerca.
- Conecte el cable USB en el conector de carga. Conecte el cable USB en el cargador del coche. Para una compatibilidad total, el cable debe enchufarse en un cargador de coche con compatibilidad QC o PD y una salida de 30 W.

### ESPECIFICACIONES DEL PRODUCTO:

Entrada: CC 15 V/3 A  
Salida: 5W, 7.5W, 10W, 15W, 25W max. (MPP) Qi2.2  
Frecuencia: 360 KHz  
Dimensiones: 58 x 58 x 75 mm  
Peso: 100 g  
Material: ABS + aleación de zinc + vidrio templado  
Eficiencia: <math>\approx 80\%</math>  
Distancia desde la superficie de carga: <math>\leq 10\text{ mm}</math>

### CONTENIDO DEL PAQUETE:

1x soporte FIXED Magground  
1x adaptador de ventilación con tuerca  
1x manual de usuario

**NOTAS:**  
Cuando cargue su teléfono en el soporte, no debe salir aire caliente por la salida de ventilación. Cuando caliente el interior del vehículo, cierre el suministro de aire a la salida de ventilación con el soporte colocado.  
El producto está cubierto por la garantía de acuerdo con la normativa legal aplicable en los países donde se comercializa. En caso de problemas con el servicio, póngase en contacto con el distribuidor al que compró el dispositivo.  
FIXED zone se hace responsable de los daños causados por un uso inadecuado del producto.

### UIDADO Y MANTENIMIENTO DEL PRODUCTO

Utilice un paño suave para limpiar el cuerpo del producto.

## ES MANUAL DE USUARIO

Gracias por adquirir el soporte de carga inalámbrica FIXED Magground con certificación Qi2.2.

### DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO:

- Superficie de carga Qi2.2 con potencia de fijación magnética y potencia de hasta 25W.
- Puerto de carga USB-C
- Tuerca
- Adaptador de ventilación
- LED alrededor del perímetro del soporte

### INSTALACIÓN DEL SOPORTE:

- Use en ventilación: fije el soporte a la ventilación y apriete el tornillo para estabilizarlo.
- Alfije la tuerca del soporte y ajústelo al ángulo deseado. Apriete la tuerca.
- Conecte el cable USB en el conector de carga. Conecte el cable USB en el cargador del coche. Para una compatibilidad total, el cable debe enchufarse en un cargador de coche con compatibilidad QC o PD y una salida de 30 W.

### ESPECIFICACIONES DEL PRODUCTO:

Entrada: CC 15 V/3 A  
Salida: 5W, 7.5W, 10W, 15W, 25W max. (MPP) Qi2.2  
Frecuencia: 360 KHz  
Dimensiones: 58 x 58 x 75 mm  
Peso: 100 g  
Material: ABS + aleación de zinc + vidrio templado  
Eficiencia: <math>\approx 80\%</math>  
Distancia desde la superficie de carga: <math>\leq 10\text{ mm}</math>

### CONTENIDO DEL PAQUETE:

1x soporte FIXED Magground  
1x adaptador de ventilación con tuerca  
1x manual de usuario

**NOTAS:**  
Cuando cargue su teléfono en el soporte, no debe salir aire caliente por la salida de ventilación. Cuando caliente el interior del vehículo, cierre el suministro de aire a la salida de ventilación con el soporte colocado.  
El producto está cubierto por la garantía de acuerdo con la normativa legal aplicable en los países donde se comercializa. En caso de problemas con el servicio, póngase en contacto con el distribuidor al que compró el dispositivo.  
FIXED zone se hace responsable de los daños causados por un uso inadecuado del producto.

### UIDADO Y MANTENIMIENTO DEL PRODUCTO

Utilice un paño suave para limpiar el cuerpo del producto.

HU	FELHASZNÁLÓI KÉZIKÖNYV
Köszönjük, hogy megvásárolta a Q12.2 tanúsítvánnyal rendelkező FIXED MagRound vezeték nélküli tőtőtartót.	<b>BIZTONSÁGI ÖVINTÉZKEDÉSEK</b> Ne tegye ki a készüléket esések vagy hőknek, és ne merítse vízbe. Ne hagyja a készüléket közvetlen napfénynek kitett autóban. Ne tegye ki a készüléket közvetlen napfénynek, és ne hagyja hőforrások közelében. Ne használja a készüléket, ha erős útés érte, leesett, vagy bármilyen módon megsérült. Tartsa a készüléket gyermekektől elzárva. A termék alkatrészeinek jogsulátlan kinyitása vagy módosítása a garancia elvesztését vonja maga után. • A termék tárolási hőmérséklete: 0-35 °C • A termék működési hőmérséklete: 0-40 °C
<b>1</b> Q12.2 tőtőfelület mágneses rögzítésel és akár 25 W teljesítménnyel	<b>HIBELÁHRÍTÁS:</b> Ha bármilyen probléma van a termékkel, vegye fel a kapcsolatot ügyfélszolgálatunkkal a <a href="http://www.fixed.zone/podpora.cim">www.fixed.zone/podpora.cim</a> címen. Egyszerűsített EU megfelelőseigi nyilatkozat A FIXED-zone kijelenti, hogy a jelen kézikönyvnek írt termék megfelel a 2014/53/EU rendeletnek. Az EU-nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő címen: <a href="https://fixed.zone/pages/compliance">https://fixed.zone/pages/compliance</a>
<b>2</b> USB-C tőtőport	<b>A TERMÉK ÁRTALMATLANÍTÁSA</b> (Alkalmazandó azokban az országokban, ahol külön gyűjtőrendszer működik az anyaghasznosításra.) A régi termékek nem szabad a háztartási hulladékkal együtt eldobni! Ha a termék már nem működik, akkor azt az Ön országában érvényes elírásoknak megfelelően ártalmatlanítsa. A termék megfelel az Európai Unió irányelvének minden lényeges követelményének. A FIXED-zone a.s. kijelenti, hogy ez az eszköz megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege az alábbi internetcimen érhető el: <a href="https://fixed.zone/pages/compliance">https://fixed.zone/pages/compliance</a>
<b>3</b> Anyacsavar	<b>TERMÉK SPECIFIKÁCIÓK:</b> Bemenet: DC 15 V/3 A Kimenet: 5 W, 7,5 W, 10 W, 15 W, 25 W max. (MPP) Q12.2 Frekvencia: 360 KHz Méretek: 58 x 58 x 75 mm Súly: 100 g Anyag: ABS+cinke(tövezet+edzett üveg Hatékonyság: <80% Távolság a tőtőfelülettől: <10 mm
<b>4</b> Szellőző adapter	<b>A CSOMAG TARTALMA:</b> 1x FIXED MagRound tartó 1x szellőző adapter anyával 1x felhasználói kézikönyv 1x USB-C - USB-C tápkábel - 1 m
<b>5</b> LED-ek a tartó peremén	<b>MEGJEGYZÉSEK:</b> A telefon tartón történő töltése közben meleg levegő nem áramolhat a szellőzőnyílásból. A jármű belsejének fűtése közben zárja el a szellőzőnyílás lezárólejtését, miközben a tartó a helyén van. A termékhez az értékesítés helye szerinti országokban érvényes jogszabályok szerinti garancia vonatkozik. Szervizelési problémák esetén vegye fel a kapcsolatot azza a kereskedővel, akit a készülék vásárolt. A FIXED nem vállal felelősséget a termék nem megfelelő használatából eredő károkért.

<b>A TARTÓ FELSZERELÉSE:</b> 1. Szellőzőben való használat: rögzítse a tartót a szellőzőhöz, és húzza meg a csavart a tartó stabilizálásához. 2. Lazítsa meg a tartó anyacsavarját, és állítsa be a tartót a kívánt szögbe. Húzza meg az anyacsavart. 3. Dugja be az USB-kábel a tőtőcsatlakozóba. Dugja be az USB-kábelt az autós tőtőbe. A teljes támogatáshoz a kábelt egy 0C vagy PD támogatással és 30 W kimeneti teljesítményű autós tőtőbe kell dugni.	<b>TERMÉK SPECIFIKÁCIÓK:</b> Bemenet: DC 15 V/3 A Kimenet: 5 W, 7,5 W, 10 W, 15 W, 25 W max. (MPP) Q12.2 Frekvencia: 360 KHz Méretek: 58 x 58 x 75 mm Súly: 100 g Anyag: ABS+cinke(tövezet+edzett üveg Hatékonyság: <80% Távolság a tőtőfelülettől: <10 mm
---	---

<b>TERMÉK SPECIFIKÁCIÓK:</b> Bemenet: DC 15 V/3 A Kimenet: 5 W, 7,5 W, 10 W, 15 W, 25 W max. (MPP) Q12.2 Frekvencia: 360 KHz Méretek: 58 x 58 x 75 mm Súly: 100 g Anyag: ABS+cinke(tövezet+edzett üveg Hatékonyság: <80% Távolság a tőtőfelülettől: <10 mm	<b>A TERMÉK ÁRTALMATLANÍTÁSA</b> (Alkalmazandó azokban az országokban, ahol külön gyűjtőrendszer működik az anyaghasznosításra.) A régi termékek nem szabad a háztartási hulladékkal együtt eldobni! Ha a termék már nem működik, akkor azt az Ön országában érvényes elírásoknak megfelelően ártalmatlanítsa. A termék megfelel az Európai Unió irányelvének minden lényeges követelményének. A FIXED-zone a.s. kijelenti, hogy ez az eszköz megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege az alábbi internetcimen érhető el: <a href="https://fixed.zone/pages/compliance">https://fixed.zone/pages/compliance</a>
---	---

<b>TERMÉK SPECIFIKÁCIÓK:</b> Bemenet: DC 15 V/3 A Kimenet: 5 W, 7,5 W, 10 W, 15 W, 25 W max. (MPP) Q12.2 Frekvencia: 360 KHz Méretek: 58 x 58 x 75 mm Súly: 100 g Anyag: ABS+cinke(tövezet+edzett üveg Hatékonyság: <80% Távolság a tőtőfelülettől: <10 mm	<b>A TERMÉK ÁRTALMATLANÍTÁSA</b> (Alkalmazandó azokban az országokban, ahol külön gyűjtőrendszer működik az anyaghasznosításra.) A régi termékek nem szabad a háztartási hulladékkal együtt eldobni! Ha a termék már nem működik, akkor azt az Ön országában érvényes elírásoknak megfelelően ártalmatlanítsa. A termék megfelel az Európai Unió irányelvének minden lényeges követelményének. A FIXED-zone a.s. kijelenti, hogy ez az eszköz megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege az alábbi internetcimen érhető el: <a href="https://fixed.zone/pages/compliance">https://fixed.zone/pages/compliance</a>
---	---

<b>A TERMÉK ÁPOLÁSA ÉS KARBANTARTÁSA</b> A termék testét puha ruhával tisztítsa meg.	<b>TERMÉK SPECIFIKÁCIÓK:</b> Bemenet: DC 15 V/3 A Kimenet: 5 W, 7,5 W, 10 W, 15 W, 25 W max. (MPP) Q12.2 Frekvencia: 360 KHz Méretek: 58 x 58 x 75 mm Súly: 100 g Anyag: ABS + stop cinknyu + szklo hartowane Wydajnosć: <80% Odległość od powierzchni ładowania: <10 mm
---	--

<b>A TERMÉK ÁPOLÁSA ÉS KARBANTARTÁSA</b> A termék testét puha ruhával tisztítsa meg.	<b>TERMÉK SPECIFIKÁCIÓK:</b> Bemenet: DC 15 V/3 A Kimenet: 5 W, 7,5 W, 10 W, 15 W, 25 W max. (MPP) Q12.2 Frekvencia: 360 KHz Méretek: 58 x 58 x 75 mm Súly: 100 g Anyag: ABS + stop cinknyu + szklo hartowane Wydajnosć: <80% Odległość od powierzchni ładowania: <10 mm
---	--

PL	INSTRUKCJA OBSŁUGI
Dziękujemy za zakup bezprzewodowego uchwyty ładowającego FIXED MagRound z certyfikatem Q12.2.	<b>ŚRODKI OSTROŻNOŚCI</b> Nie należy wystawiać urządzenia na działanie deszczu lub śniegu ani zanurzać go w wodzie. Nie należy pozostawiać urządzenia w samochodzie wystawionym na bezpośrednie działanie promieni słonecznych. Nie należy wystawiać urządzenia na bezpośrednie działanie promieni słonecznych ani pozostawiać go w pobliżu źródła ciepła. Nie używaj urządzenia, jeśli zostało poddane silnemu uderzeniu, upadło lub jest w jakikolwiek sposób uszkodzone. Przechowuj urządzenie w miejscu niedostępnym dla dzieci. Nieautoryzowane otwieranie lub modyfikowanie części produktu spowoduje utratę gwarancji. • Temperatura przechowywania produktu: od 0 do 35 °C • Temperatura pracy produktu: od 0 do 40 °C
<b>OPIS PRODUKTU:</b> <b>1</b> Powierzchnia ładowąca Q12.2 z magnetycznym mocowaniem i mocą do 25 W <b>2</b> Port ładowania USB-C <b>3</b> Nakrętka <b>4</b> Adapter wentylacyjny <b>5</b> Diody LED na obwodzie uchwyty	<b>ROZWIĄZANIE PROBLEMÓW:</b> W przypadku jakichkolwiek problemów z produktem można skontaktować się z naszym zespołem pomocy technicznej pod adresem <a href="http://www.fixed.zone/podpora">www.fixed.zone/podpora</a> Uproszczona deklaracja zgodności UE FIXED-zone oświadcza, że produkt opisany w niniejszej instrukcji jest zgodny z rozporządzeniem 2014/53/UE. Pełny tekst niniejszej deklaracji UE jest dostępny pod adresem: <a href="https://fixed.zone/pages/compliance">https://fixed.zone/pages/compliance</a>
<b>INSTALACJA UCHWYTU:</b> 1. Użyćie w wentylacji: przymocuj uchwyt do wentylacji i dokręć śrubę, aby ustabilizować uchwyt. 2. Poluzuj nakrętkę na uchwycie i ustaw uchwyt pod żądanym kątem. Dokręć nakrętkę. 3. Podłącz kabel USB do złącza ładowania. Podłącz kabel USB do ładowarki samochodowej. Aby uzyskać pełną obsługę, kabel musi być podłączony do ładowarki samochodowej z obsługą QC lub PD i mocą wyjściową 30 W.	<b>WYMIYLANIE PRODUKTU</b> (Dotyczy krajów posiadających oddzielne systemy zbiorczy materiatów nadających się do recyklingu. Starych produktów nie wolno wyrzucać wraz z odpadami komunalnymi! Jeśli produkt przestat działać, należy go utylizować zgodnie z przepisami obowiązującymi w danym kraju.
<b>SPECYFIKACJA PRODUKTU:</b> Wejście: DC 15 V/3 A Wyjście: 5 W, 7,5 W, 10 W, 15 W, maks. 25 W (MPP) Q12.2 Częstotliwość: 360 KHz Wymiary: 58 x 58 x 75 mm Waga: 100 g Materiał: ABS + stop cynku + szkło hartowane Wydajność: <80% Odległość od powierzchni ładowania: <10 mm	<b>WYMIYLANIE PRODUKTU</b> (Dotyczy krajów posiadających oddzielne systemy zbiorczy materiatów nadających się do recyklingu. Starych produktów nie wolno wyrzucać wraz z odpadami komunalnymi! Jeśli produkt przestat działać, należy go utylizować zgodnie z przepisami obowiązującymi w danym kraju.
<b>ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA:</b> 1x uchwyt FIXED MagRound 1x adapter wentylacyjny 1x instrukcja obsługi 1x kabel zasilający USB-C do USB-C - 1 m	<b>WYMIYLANIE PRODUKTU</b> (Dotyczy krajów posiadających oddzielne systemy zbiorczy materiatów nadających się do recyklingu. Starych produktów nie wolno wyrzucać wraz z odpadami komunalnymi! Jeśli produkt przestat działać, należy go utylizować zgodnie z przepisami obowiązującymi w danym kraju.
<b>UWAGI:</b> Podczas ładowania telefonu w uchwycie nie może wypływać ciepłe powietrze z otworu wentylacyjnego. Podczas ogrzewania wnętrza pojazdu należy zamknąć dopływ powietrza do otworu wentylacyjnego z zamontowanym uchwycem. Produkt objęty jest gwarancją zgodnie z przepisami prawnymi obowiązującymi w krajach, w których jest sprzedawany. W przypadku problemów serwisowych należy skontaktować się ze sprzedawcą, od którego zakupiono urządzenie. FIXED nie ponosi odpowiedzialności za szkody spowodowane niewłaściwym użytkowaniem produktu.	<b>WYMIYLANIE PRODUKTU</b> (Dotyczy krajów posiadających oddzielne systemy zbiorczy materiatów nadających się do recyklingu. Starych produktów nie wolno wyrzucać wraz z odpadami komunalnymi! Jeśli produkt przestat działać, należy go utylizować zgodnie z przepisami obowiązującymi w danym kraju.
<b>PIELĘGNACJA I KONSERWACJA PRODUKTU</b> Do czyszczenia obwođu produktu należy używać miękkiej szweczki.	<b>WYMIYLANIE PRODUKTU</b> (Dotyczy krajów posiadających oddzielne systemy zbiorczy materiatów nadających się do recyklingu. Starych produktów nie wolno wyrzucać wraz z odpadami komunalnymi! Jeśli produkt przestat działać, należy go utylizować zgodnie z przepisami obowiązującymi w danym kraju.

<b>OPIS PRODUKTU:</b> <b>1</b> Powierzchnia ładowąca Q12.2 z magnetycznym mocowaniem i mocą do 25 W <b>2</b> Port ładowania USB-C <b>3</b> Nakrętka <b>4</b> Adapter wentylacyjny <b>5</b> Diody LED na obwodzie uchwyty	<b>ŚRODKI OSTROŻNOŚCI</b> Nie należy wystawiać urządzenia na działanie deszczu lub śniegu ani zanurzać go w wodzie. Nie należy pozostawiać urządzenia w samochodzie wystawionym na bezpośrednie działanie promieni słonecznych. Nie należy wystawiać urządzenia na bezpośrednie działanie promieni słonecznych ani pozostawiać go w pobliżu źródła ciepła. Nie używaj urządzenia, jeśli zostało poddane silnemu uderzeniu, upadło lub jest w jakikolwiek sposób uszkodzone. Przechowuj urządzenie w miejscu niedostępnym dla dzieci. Nieautoryzowane otwieranie lub modyfikowanie części produktu spowoduje utratę gwarancji. • Temperatura przechowywania produktu: od 0 do 35 °C • Temperatura pracy produktu: od 0 do 40 °C
---	--

<b>INSTALACJA UCHWYTU:</b> 1. Użyćie w wentylacji: przymocuj uchwyt do wentylacji i dokręć śrubę, aby ustabilizować uchwyt. 2. Poluzuj nakrętkę na uchwycie i ustaw uchwyt pod żądanym kątem. Dokręć nakrętkę. 3. Podłącz kabel USB do złącza ładowania. Podłącz kabel USB do ładowarki samochodowej. Aby uzyskać pełną obsługę, kabel musi być podłączony do ładowarki samochodowej z obsługą QC lub PD i mocą wyjściową 30 W.	<b>ŚRODKI OSTROŻNOŚCI</b> Nie należy wystawiać urządzenia na działanie deszczu lub śniegu ani zanurzać go w wodzie. Nie należy pozostawiać urządzenia w samochodzie wystawionym na bezpośrednie działanie promieni słonecznych. Nie należy wystawiać urządzenia na bezpośrednie działanie promieni słonecznych ani pozostawiać go w pobliżu źródła ciepła. Nie używaj urządzenia, jeśli zostało poddane silnemu uderzeniu, upadło lub jest w jakikolwiek sposób uszkodzone. Przechowuj urządzenie w miejscu niedostępnym dla dzieci. Nieautoryzowane otwieranie lub modyfikowanie części produktu spowoduje utratę gwarancji. • Temperatura przechowywania produktu: od 0 do 35 °C • Temperatura pracy produktu: od 0 do 40 °C
--	--

<b>SPECYFIKACJA PRODUKTU:</b> Wejście: DC 15 V/3 A Wyjście: 5 W, 7,5 W, 10 W, 15 W, maks. 25 W (MPP) Q12.2 Częstotliwość: 360 KHz Wymiary: 58 x 58 x 75 mm Waga: 100 g Materiał: ABS + stop cynku + szkło hartowane Wydajność: <80% Odległość od powierzchni ładowania: <10 mm	<b>WYMIYLANIE PRODUKTU</b> (Dotyczy krajów posiadających oddzielne systemy zbiorczy materiatów nadających się do recyklingu. Starych produktów nie wolno wyrzucać wraz z odpadami komunalnymi! Jeśli produkt przestat działać, należy go utylizować zgodnie z przepisami obowiązującymi w danym kraju.
--	--

<b>ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA:</b> 1x uchwyt FIXED MagRound 1x adapter wentylacyjny 1x instrukcja obsługi 1x kabel zasilający USB-C do USB-C - 1 m	<b>WYMIYLANIE PRODUKTU</b> (Dotyczy krajów posiadających oddzielne systemy zbiorczy materiatów nadających się do recyklingu. Starych produktów nie wolno wyrzucać wraz z odpadami komunalnymi! Jeśli produkt przestat działać, należy go utylizować zgodnie z przepisami obowiązującymi w danym kraju.
--	--

<b>PIELĘGNACJA I KONSERWACJA PRODUKTU</b> Do czyszczenia obwođu produktu należy używać miękkiej szweczki.	<b>WYMIYLANIE PRODUKTU</b> (Dotyczy krajów posiadających oddzielne systemy zbiorczy materiatów nadających się do recyklingu. Starych produktów nie wolno wyrzucać wraz z odpadami komunalnymi! Jeśli produkt przestat działać, należy go utylizować zgodnie z przepisami obowiązującymi w danym kraju.
--	--

IT	MANUALE D'USO
Grazie per aver acquistato il supporto di ricarica wireless FIXED MagRound con certificazione Q12.2.	<b>PRECAUZIONI DI SICUREZZA</b> Non esporre il dispositivo alla pioggia o alla neve e non immergerlo in acqua. Non lasciare il dispositivo in un'auto esposta alla luce diretta del sole. Non esporre il dispositivo fuori della portata del sole né lasciarlo vicino a fonti di calore. Non utilizzare il dispositivo se ha subito un forte impatto, se è caduto o se è danneggiato in qualsiasi modo. Tenere il dispositivo fuori della portata dei bambini. L'apertura o la modifica non autorizzata di parti del prodotto invaliderà la garanzia. • Temperatura di conservazione del prodotto: da 0 a 35 °C • Temperatura di funzionamento del prodotto: da 0 a 40 °C
<b>DESCRIZIONE DEL PRODOTTO:</b> <b>1</b> Superficie di ricarica Q12.2 con supporto magnetico e potenza fino a 25 W <b>2</b> Porta di ricarica USB-C <b>3</b> Dado <b>4</b> Adattatore di ventilazione <b>5</b> LED lungo il perimetro del supporto	<b>RISOLUZIONE DEI PROBLEMI:</b> In caso di problemi con il prodotto, è possibile contattare il nostro team di assistenza all'indirizzo <a href="http://www.fixed.zone/podpora">www.fixed.zone/podpora</a> Dichiarazione di conformità UE semplificata FIXED-zone dichiara che il prodotto è conforme alle normative applicabili e conforme al Regolamento 2014/53/UE. Il testo completo della presente dichiarazione UE è disponibile all'indirizzo: <a href="https://fixed.zone/pages/compliance">https://fixed.zone/pages/compliance</a>
<b>INSTALLAZIONE DEL SUPPORTO:</b> 1. Utilizzo nella ventilazione: fissare il supporto alla ventilazione e serrare le vite per stabilizzarlo. 2. Allentare il dado sul supporto e regolarlo all'angolazione desiderata. Serrare il dado. 3. Collegare il cavo USB al connettore di ricarica. Collegare il cavo USB al caricatore per auto. Per un supporto completo, il cavo deve essere collegato a un caricatore per auto con supporto QC o PD e unuscita di 30 W.	<b>SMALTIMENTO DEL PRODOTTO</b> (Si applica nei paesi con sistemi di raccolta differenziata dei materiali riciclabili. I prodotti obsoleti non devono essere smaltiti insieme ai rifiuti domestici! Se il prodotto non funziona più, smaltirlo in conformità con le normative vigenti nel proprio paese. Il prodotto è conforme a tutti i requisiti essenziali delle direttive dell'Unione Europea ad esso applicabili. FIXED-zone a.s. dichiara che questo dispositivo è conforme alla Direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile all'indirizzo internet: <a href="https://fixed.zone/pages/compliance">https://fixed.zone/pages/compliance</a>
<b>SPECIFICHE DEL PRODOTTO:</b> Ingresso: CC 15 V/3 A Uscita: 5 W, 7,5 W, 10 W, 15 W, 25 W max (MPP) Q12.2 Frequenza: 360KHz Dimensioni: 58 x 58 x 75 mm Peso: 100 g Materiale: ABS+lega di zinco+vetro temperato Efficienza: <80% Distanza dalla superficie di ricarica: <10mm	<b>CONTENUTO DELLA CONFEZIONE:</b> 1x supporto FIXED MagRound 1x adattatore di ventilazione con dado 1x manuale utente 1x cavo di alimentazione da USB-C a USB-C - 1 m
<b>TERMINE DI GARANZIA:</b> Il prodotto è conforme a tutti i requisiti essenziali delle direttive dell'Unione Europea ad esso applicabili. FIXED-zone a.s. dichiara che questo dispositivo è conforme alla Direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile all'indirizzo internet: <a href="https://fixed.zone/pages/compliance">https://fixed.zone/pages/compliance</a>	<b>CONTENUTO DELLA CONFEZIONE:</b> 1x supporto FIXED MagRound 1x adattatore di ventilazione con dado 1x manuale utente 1x cavo di alimentazione da USB-C a USB-C - 1 m

<b>DESCRIZIONE DEL PRODOTTO:</b> <b>1</b> Superficie di ricarica Q12.2 con supporto magnetico e potenza fino a 25 W <b>2</b> Porta di ricarica USB-C <b>3</b> Dado <b>4</b> Adattatore di ventilazione <b>5</b> LED lungo il perimetro del supporto	<b>PRECAUZIONI DI SICUREZZA</b> Non esporre il dispositivo alla pioggia o alla neve e non immergerlo in acqua. Non lasciare il dispositivo in un'auto esposta alla luce diretta del sole. Non esporre il dispositivo fuori della portata del sole né lasciarlo vicino a fonti di calore. Non utilizzare il dispositivo se ha subito un forte impatto, se è caduto o se è danneggiato in qualsiasi modo. Tenere il dispositivo fuori della portata dei bambini. L'apertura o la modifica non autorizzata di parti del prodotto invaliderà la garanzia. • Temperatura di conservazione del prodotto: da 0 a 35 °C • Temperatura di funzionamento del prodotto: da 0 a 40 °C
--	--

<b>DESCRIZIONE DEL PRODOTTO:</b> <b>1</b> Superficie di ricarica Q12.2 con supporto magnetico e potenza fino a 25 W <b>2</b> Porta di ricarica USB-C <b>3</b> Dado <b>4</b> Adattatore di ventilazione <b>5</b> LED lungo il perimetro del supporto	<b>PRECAUZIONI DI SICUREZZA</b> Non esporre il dispositivo alla pioggia o alla neve e non immergerlo in acqua. Non lasciare il dispositivo in un'auto esposta alla luce diretta del sole. Non esporre il dispositivo fuori della portata del sole né lasciarlo vicino a fonti di calore. Non utilizzare il dispositivo se ha subito un forte impatto, se è caduto o se è danneggiato in qualsiasi modo. Tenere il dispositivo fuori della portata dei bambini. L'apertura o la modifica non autorizzata di parti del prodotto invaliderà la garanzia. • Temperatura di conservazione del prodotto: da 0 a 35 °C • Temperatura di funzionamento del prodotto: da 0 a 40 °C
--	--

<b>DESCRIZIONE DEL PRODOTTO:</b> <b>1</b> Superficie di ricarica Q12.2 con supporto magnetico e potenza fino a 25 W <b>2</b> Porta di ricarica USB-C <b>3</b> Dado <b>4</b> Adattatore di ventilazione <b>5</b> LED lungo il perimetro del supporto	<b>PRECAUZIONI DI SICUREZZA</b> Non esporre il dispositivo alla pioggia o alla neve e non immergerlo in acqua. Non lasciare il dispositivo in un'auto esposta alla luce diretta del sole. Non esporre il dispositivo fuori della portata del sole né lasciarlo vicino a fonti di calore. Non utilizzare il dispositivo se ha subito un forte impatto, se è caduto o se è danneggiato in qualsiasi modo. Tenere il dispositivo fuori della portata dei bambini. L'apertura o la modifica non autorizzata di parti del prodotto invaliderà la garanzia. • Temperatura di conservazione del prodotto: da 0 a 35 °C • Temperatura di funzionamento del prodotto: da 0 a 40 °C
--	--

<b>DESCRIZIONE DEL PRODOTTO:</b> <b>1</b> Superficie di ricarica Q12.2 con supporto magnetico e potenza fino a 25 W <b>2</b> Porta di ricarica USB-C <b>3</b> Dado <b>4</b> Adattatore di ventilazione <b>5</b> LED lungo il perimetro del supporto	<b>PRECAUZIONI DI SICUREZZA</b> Non esporre il dispositivo alla pioggia o alla neve e non immergerlo in acqua. Non lasciare il dispositivo in un'auto esposta alla luce diretta del sole. Non esporre il dispositivo fuori della portata del sole né lasciarlo vicino a fonti di calore. Non utilizzare il dispositivo se ha subito un forte impatto, se è caduto o se è danneggiato in qualsiasi modo. Tenere il dispositivo fuori della portata dei bambini. L'apertura o la modifica non autorizzata di parti del prodotto invaliderà la garanzia. • Temperatura di conservazione del prodotto: da 0 a 35 °C • Temperatura di funzionamento del prodotto: da 0 a 40 °C
--	--

<b>DESCRIZIONE DEL PRODOTTO:</b> <b>1</b> Superficie di ricarica Q12.2 con supporto magnetico e potenza fino a 25 W <b>2</b> Porta di ricarica USB-C <b>3</b> Dado <b>4</b> Adattatore di ventilazione <b>5</b> LED lungo il perimetro del supporto	<b>PRECAUZIONI DI SICUREZZA</b> Non esporre il dispositivo alla pioggia o alla neve e non immergerlo in acqua. Non lasciare il dispositivo in un'auto esposta alla luce diretta del sole. Non esporre il dispositivo fuori della portata del sole né lasciarlo vicino a fonti di calore. Non utilizzare il dispositivo se ha subito un forte impatto, se è caduto o se è danneggiato in qualsiasi modo. Tenere il dispositivo fuori della portata dei bambini. L'apertura o la modifica non autorizzata di parti del prodotto invaliderà la garanzia. • Temperatura di conservazione del prodotto: da 0 a 35 °C • Temperatura di funzionamento del prodotto: da 0 a 40 °C
--	--

<b>DESCRIZIONE DEL PRODOTTO:</b> <b>1</b> Superficie di ricarica Q12.2 con supporto magnetico e potenza fino a 25 W <b>2</b> Porta di ricarica USB-C <b>3</b> Dado <b>4</b> Adattatore di ventilazione <b>5</b> LED lungo il perimetro del supporto	<b>PRECAUZIONI DI SICUREZZA</b> Non esporre il dispositivo alla pioggia o alla neve e non immergerlo in acqua. Non lasciare il dispositivo in un'auto esposta alla luce diretta del sole. Non esporre il dispositivo fuori della portata del sole né lasciarlo vicino a fonti di calore. Non utilizzare il dispositivo se ha subito un forte impatto, se è caduto o se è danneggiato in qualsiasi modo. Tenere il dispositivo fuori della portata dei bambini. L'apertura o la modifica non autorizzata di parti del prodotto invaliderà la garanzia. • Temperatura di conservazione del prodotto: da 0 a 35 °C • Temperatura di funzionamento del prodotto: da 0 a 40 °C
--	--

<b>DESCRIZIONE DEL PRODOTTO:</b> <b>1</b> Superficie di ricarica Q12.2 con supporto magnetico e potenza fino a 25 W <b>2</b> Porta di ricarica USB-C <b>3</b> Dado <b>4</b> Adattatore di ventilazione <b>5</b> LED lungo il perimetro del supporto	<b>PRECAUZIONI DI SICUREZZA</b> Non esporre il dispositivo alla pioggia o alla neve e non immergerlo in acqua. Non lasciare il dispositivo in un'auto esposta alla luce diretta del sole. Non esporre il dispositivo fuori della portata del sole né lasciarlo vicino a fonti di calore. Non utilizzare il dispositivo se ha subito un forte impatto, se è caduto o se è danneggiato in qualsiasi modo. Tenere il dispositivo fuori della portata dei bambini. L'apertura o la modifica non autorizzata di parti del prodotto invaliderà la garanzia. • Temperatura di conservazione del prodotto: da 0 a 35 °C • Temperatura di funzionamento del prodotto: da 0 a 40 °C
--	--

<b>DESCRIZIONE DEL PRODOTTO:</b> <b>1</b> Superficie di ricarica Q12.2 con supporto magnetico e potenza fino a 25 W <b>2</b> Porta di ricarica USB-C <b>3</b> Dado <b>4</b> Adattatore di ventilazione <b>5</b> LED lungo il perimetro del supporto	<b>PRECAUZIONI DI SICUREZZA</b> Non esporre il dispositivo alla pioggia o alla neve e non immergerlo in acqua. Non lasciare il dispositivo in un'auto esposta alla luce diretta del sole. Non esporre il dispositivo fuori della portata del sole né lasciarlo vicino a fonti di calore. Non utilizzare il dispositivo se ha subito un forte impatto, se è caduto o se è danneggiato in qualsiasi modo. Tenere il dispositivo fuori della portata dei bambini. L'apertura o la modifica non autorizzata di parti del prodotto invaliderà la garanzia. • Temperatura di conservazione del prodotto: da 0 a 35 °C • Temperatura di funzionamento del prodotto: da 0 a 40 °C
--	--

<b>DESCRIZIONE DEL PRODOTTO:</b> <b>1</b> Superficie di ricarica Q12.2 con supporto magnetico e potenza fino a 25 W <b>2</b> Porta di ricarica USB-C <b>3</b> Dado <b>4</b> Adattatore di ventilazione <b>5</b> LED lungo il perimetro del supporto	<b>PRECAUZIONI DI SICUREZZA</b> Non esporre il dispositivo alla pioggia o alla neve e non immergerlo in acqua. Non lasciare il dispositivo in un'auto esposta alla luce diretta del sole. Non esporre il dispositivo fuori della portata del sole né lasciarlo vicino a fonti di calore. Non utilizzare il dispositivo se ha subito un forte impatto, se è caduto o se è danneggiato in qualsiasi modo. Tenere il dispositivo fuori della portata dei bambini. L'apertura o la modifica non autorizzata di parti del prodotto invaliderà la garanzia. • Temperatura di conservazione del prodotto: da 0 a 35 °C • Temperatura di funzionamento del prodotto: da 0 a 40 °C
--	--

<b>DESCRIZIONE DEL PRODOTTO:</b> <b>1</b> Superficie di ricarica Q12.2 con supporto magnetico e potenza fino a 25 W <b>2</b> Porta di ricarica USB-C <b>3</b> Dado <b>4</b> Adattatore di ventilazione <b>5</b> LED lungo il perimetro del supporto	<b>PRECAUZIONI DI SICUREZZA</b> Non esporre il dispositivo alla pioggia o alla neve e non immergerlo in acqua. Non lasciare il dispositivo in un'auto esposta alla luce diretta del sole. Non esporre il dispositivo fuori della portata del sole né lasciarlo vicino a fonti di calore. Non utilizzare il dispositivo se ha subito un forte impatto, se è caduto o se è danneggiato in qualsiasi modo. Tenere il dispositivo fuori della portata dei bambini. L'apertura o la modifica non autorizzata di parti del prodotto invaliderà la garanzia. • Temperatura di conservazione del prodotto: da 0 a 35 °C • Temperatura di funzionamento del prodotto: da 0 a 40 °C
--	--

LT	NAUDOTOJO VADOVAS
Dėkojame už įsigytą „FIXED MagRound“ belaidžio įkrovimo laikiklį su Q12.2 sertifikatu.	<b>SAUGOS PRIEMONĖS</b> Neleiskite, kad prietaisas būtų veikiamas lietaus ar sniego, ir nepamirškite jį vandeni. Nepalikite prietaiso automobilije tiesioginiuose saulės spinduliuose. Neleiskite, kad prietaisas būtų veikiamas tiesioginiuose saulės spinduliuose. Nepalikite jo šilumos šaltiniui šalia. Nenaudokite prietaiso, jei jis buvo stipriai smogtas, nukrito arba yra kaip nors pažeistas. Laikykite prietaisą valdomas nepasiekiamoje vietoje. Neteisėtus produktų dalių atidarymas ar modifikavimas panaikina garantiją. • Produktų laikymo temperatūra: nuo 0 iki 35 °C • Produktų veikimo temperatūra: nuo 0 iki 40 °C
<b>PRODUKTO APRAŠYMAS:</b> <b>1</b> Q12.2 įkrovimo paviršius su magnetiniu tvirtinimu ir iki 25 W galia <b>2</b> USB-C įkrovimo prievadas <b>3</b> Veržlė <b>4</b> Ventiliacijos adapteris <b>5</b> LED lemputės aplink laikiklio perimetrą	<b>PROBLEMI SPRENDIMAS</b> Jei turite kokių nors problemų su produktu, galite susisiekti su mūsų pagalbos komanda adresu <a href="http://www.fixed.zone/podpora">www.fixed.zone/podpora</a> Supaprastinta ES atitikties deklaracija FIXED-zone deklaruoja, kad šiame vadoje aprašytas produktas atitinka Reglamentą 2014/53/ES. Visą šios ES deklaracijos tekstą galima rasti adresu: <a href="https://fixed.zone/pages/compliance">https://fixed.zone/pages/compliance</a>
<b>LAIKIKLIO MONTAVIMAS:</b> 1. Naudojimas ventiliacijoje: pritvirtinkite laikiklį prie ventiliacijos ir priveržkite turėtują. 2. Atveriet turėtują užgriezniu noreguliuojite turėtują vėlamąja lenki. Plevielciot užgriezni. 3. Ilevietojit USB kabeli užlades savioniteji. Ilevietojit USB kabeli automatišnai ladeditj. Lai nodrosinoti pilnigu atbalstu, kabelis jāvievoto automatišnai ladeditj ar QC vj PD atbalstu su 30 W ladeditj.	<b>PRODUKTO SPECIFIKACIJOS:</b> Įėjimas: DC 15 V/3 A Išėjimas: 5 W, 7,5 W, 10 W, 15 W, 25 W maks. (MPP) Q12.2 Dažnis: 360 KHz Matmenys: 58 x 58 x 75 mm Svoris: 100 g Medžiaga: ABS + cinko lydinys + grūdintas stiklas Efektyvumas: <80 % Atstumas nuo įkrovimo paviršiaus: <10 mm
<b>LAIKIKLIO MONTAVIMAS:</b> 1. Naudojimas ventiliacijoje: pritvirtinkite laikiklį prie ventiliacijos ir priveržkite turėtują. 2. Atveriet turėtują užgriezniu noreguliuojite turėtują vėlamąja lenki. Plevielciot užgriezni. 3. Ilevietojit USB kabeli užlades savioniteji. Ilevietojit USB kabeli automatišnai ladeditj. Lai nodrosinoti pilnigu atbalstu, kabelis jāvievoto automatišnai ladeditj ar QC vj PD atbalstu su 30 W ladeditj.	<b>PRODUKTO SPECIFIKACIJOS:</b> Įėjimas: DC 15 V/3 A Išėjimas: 5 W, 7,5 W, 10 W, 15 W, 25 W maks. (MPP) Q12.2 Dažnis: 360 KHz Matmenys: 58 x 58 x 75 mm Svoris: 100 g Medžiaga: ABS + cinko lydinys + grūdintas stiklas Efektyvumas: <80 % Atstumas nuo įkrovimo paviršiaus: <10 mm

<b>LAIKIKLIO MONTAVIMAS:</b> 1. Naudojimas ventiliacijoje: pritvirtinkite laikiklį prie ventiliacijos ir priveržkite turėtują. 2. Atveriet turėtują užgriezniu noreguliuojite turėtują vėlamąja lenki. Plevielciot užgriezni. 3. Ilevietojit USB kabeli užlades savioniteji. Ilevietojit USB kabeli automatišnai ladeditj. Lai nodrosinoti pilnigu atbalstu, kabelis jāvievoto automatišnai ladeditj ar QC vj PD atbalstu su 30 W ladeditj.	<b>PRODUKTO SPECIFIKACIJOS:</b> Įėjimas: DC 15 V/3 A Išėjimas: 5 W, 7,5 W, 10 W, 15 W, 25 W maks. (MPP) Q12.2 Dažnis: 360 KHz Matmenys: 58 x 58 x 75 mm Svoris: 100 g Medžiaga: ABS + cinko lydinys + grūdintas stiklas Efektyvumas: <
--	---